



الحاكمة كاثير هوكول

للنشر فورًا: 2022/7/19

تعلم الحاصمة هوكول عن محمية منتزه رالف ويلسون، مدينة بوفالو وتشارك في وضع حجر أساس منتزه رالف ويلسون المستقبلي

**110 مليون دولار من الاستثمار التعاوني لتحقيق رؤية المجتمع لتحويل منتزه لاسيل السابق إلى منتزه ذي مستوى عالمي وفريد من نوعه على واجهة بوفالو المائية**

يشمل بناء المرحلة الأولى جسر المشاة المميز من أجل وصول مُحسن وتحسينات ملعب الكرة وإعادة تأهيل الخط الساحلي

أعلنت الحاصمة كاثير هوكول اليوم عن وضع حجر الأساس لمحمية مدينة بوفالو ومنتزه رالف ويلسون في منتزه رالف سي ويلسون جونيور سينتينيال ("منتزه ويلسون رالف")، منتزه، مساحته 99 فدان وذو مستوى عالمي موجود على واجهة بوفالو المائية. متجذرة في إرشادات "إمجاين لاسيل"، عملية الرؤية المجتمعية لمنتزه لاسيل السابق، سيخضع منتزه رالف ويلسون لتحويل قدره 110 مليون دولار إلى واحد من أجمل الأماكن العامة وأشملها في الدولة، يخدم السكان والزائرين القريبين من جميع أنحاء المنطقة وخارجها. تكرم اسم المنتزه إرث رائد الأعمال الراحل والمحارب القديم والمحسن رالف سي ويلسون جونيور. فمن المتوقع أن يكتمل في أواخر عام 2025. يمكن الوصول إلى الصور التوضيحية [هنا](#).

وقالت الحاصمة كاثير هوكول، "أن أجيال مشجعي بافالو بيلز يعرفون التزام المؤسس رالف ويلسون لبوفالو وكرمه خلال حياته. سيضيفي وضع حجر أساس منتزه رالف ويلسون تحولًا تعاونيًا لمنتزه الواجهة المائية هذا إلى مساحة عامة حيوية حيث سيستمتع الأجيال المستقبلية بالتجمع لسنوات عديدة قادمة. سيضمن هذا أن حب رالف ويلسون لمجتمعه سيستمر في إحداث فرقًا."

وقال رئيس مجلس المحمية بلانجر، "يعتبر هذا أكبر منتزهات الواجهة المائية في بوفالو وجزء لا يتجزأ من مجتمع غرب نيويورك منذ عام 1932 عندما استضافت الاحتفال بالذكرى المئوية لمدينة بوفالو. يحدث تطوير هذا النطاق مرة واحدة في العمر. سيصنف منتزه رالف ويلسون من بين أفضل المنتزهات في البلاد وسيؤثر على الأحياء بعمق. سيجمع أجيال سكان بوفالو هنا وسيصنعون الذكريات التي تدوم مدى الحياة. نفخر أننا نعمل مع الشركاء في جميع أنحاء المجتمع لمساعدة هذا المنتزه للوصول إلى إمكاناته الكاملة كوجهة لسكان غرب نيويورك والزائرين من جميع أنحاء المنطقة وخارجها."

وقال العمدة بايرون دبليو براون، "في أكتوبر 2018، جاءت ماري ويلسون إلى بوفالو وأثارت مشاعرنا التعاونية للمدينة عن طريق الإعلان عن استثمار مؤسسة رالف سي ويلسون جونيور مبلغ 50 مليون دولار لمساعدة الجهود التي تبذلها إدارتي لتحويل منتزه لاسيل السابق إلى وجهة ذات واجهة مائية وذات مستوى عالي والتي ستستفيد من أقصى حد للجمال الطبيعي لهذا المكان الفريد من نوعه. يعتبر وضع حجر الأساس اليوم إنجازًا كبيرًا في عملية التخطيط الشامل والشفاف لإنشاء "منتزه خاص بالسكان" والذي سيستمتع به المجتمع المجاور وكل سكان بوفالو من أجل الأجيال القادمة."

### التطوير المجتمعي

بالإضافة إلى الاستثمار الأولي الذي يبلغ 50 مليون دولار، وفرت المؤسسة تمويلًا مضافًا لإطلاق مبادرة إمجاين لاسيل، جهود المجتمع لسنوات عديدة لاكتشاف و [تطوير رؤية المجتمع لمنتزه](#) لتحويله إلى وجهة ذات مستوى عالمي للجيران

والسكان والزائرين. قادت جامعة معهد بوفالو الإقليمي (UBRI) المشاركة عن طريق إقامة شراكة مع مؤسسة ويلسون ومؤسسة مجتمع بوفالو الكبرى، قسم المنتزهات والترفيه الخاص بمدينة بوفالو ومؤسسة بوفالو للتطوير الحضري (BUDC) وإدارة الخدمات المجتمعية والبرمجة الترفيهية ومكتب العمدة للتخطيط الاستراتيجي.

عمل الممولين وأصحاب المصلحة منذ ذلك الحين لتحقيق رؤية المجتمع لمنتزه رالف ويلسون. مصمم للاحتفال بثقافة الشمول والتنوع الخاصة بالمنتزه ولاحترام الطبيعة بالمناظر الطبيعية الملهمة، ولهذا سيخضع لتحول جذري. ستتغير التضاريس مع التلال والوديان الكاسحة وأنشطة الترفيه النشطة والمتنوعة ومساحات اللعب المقصودة للأطفال من جميع الأعمار. سيزيد التصميم الجديد من ربط الأحياء من خلال جسر المشاة الجديد وتعظيم الوصول الآمن للمياه وإنشاء سواحل مرنة لتخفيف آثار التغير المناخ وزيادة مستويات البحيرة.

**وقال ديفيد أوه إيجنر، الرئيس والمدير التنفيذي لمؤسسة رالف سي ويلسون جونيور،** "لن يكون وضع حجر الأساس اليوم ممكنًا دون تعاون مدينة بوفالو وولاية نيويورك والعديد من الشركاء الذين اجتمعوا للاستفادة من الالتزام الذي قطعه المؤسسة في 2018 والبناء عليه تكريمًا لمؤسسنا رالف ويلسون. وفرت عملية مشاركة إيماجين لاسيل رؤية مجتمعية طموحة لمنتزه رالف ويلسون المستقبلي الذي مهد الطريق لهذه المجموعة المذهلة من الشركاء وأصحاب المصلحة والممولين للانضمام لنا في دعم هذا الاستثمار الذي يحدث مرة واحدة في العمر في مكان عام سيتم فتحه وسيُرحب بالجميع."

### الإطار الزمني للبناء

سيتم بناء المنتزه على مراحل خلال السنوات القليلة المقبلة. من المتوقع بدء البناء في أواخر الصيف، بدءًا من جسر المشاة المميز لتيسير إمكانية وصول مرتادو المنتزه إلى المنتزه. تطالب الخطط أيضًا بتحديث ملاعب السوفت بول والبيسبول ولإعادة تأهيل منطقة المداخل لإنشاء خط ساحلي مرن لحماية المنتزه من مستويات البحيرة العالية والأحوال الجوية القاسية.

تم اكتمال بعض الأعمال الأخرى بالفعل: قام فيلق المهندسين بالجيش الأمريكي بتجديد السور البحري الحالي بشكل ملحوظ والذي يقع أمام محطة ضخ المياه كولونيل وارد وقامت هيئة مياه بوفالو بإكمال الإصلاحات الهامة لأنبوب المياه الرئيسية بحجم 48 بوصة وتم اكتمال التطويرات لمنتزه سكيت وإمباير ستيت تريل خلف إسكان واتر فرونت فيلادج.

صممت شركة Michael Van Valkenburgh Associates، شركة هندسة المناظر الطبيعية في نيويورك ومعروفة في جميع أنحاء العالم بتصميمها الحضري الإبداعي والفريد، المنتزه بالتعاون مع مدينة بوفالو ومؤسسة بوفالو للتطوير الحضري (BUDC) وجامعة معهد بوفالو الإقليمي (UBRI) وشركاء مشروع إيماجين لاسيل. تقوم شركة MVVA أيضًا بتصميم منتزه رالف ويلسون "شقيق" على ديترويت ريفرفرونت، التركيز الجغرافي الآخر لمؤسسة ويلسون. تقود شركة (sbp) schlaich bergemann partner، شركة الهندسة والعمارة والتصميم والبناء لجسر المشاة الجديد ليضم الطريق I-190 مما يقوم بالربط بين منتزه رالف ويلسون بالأحياء المجاورة. تقوم مؤسسة بوفالو للتطوير الحضري (BUDC) وشركة Gardiner & Theobald بإدارة المشروع بالكامل. سيوفر فريق من شركات البناء المتنوعة، الذي يقوده شركة Gilbane Building Company خدمات إدارة البناء.

### شركاء التمويل

تم تمويل المرحلة الأولى من المنتزه بالكامل وتم تمويل المنتزه بالكامل بأكثر من 90 في المائة لدعم البناء.

في أكتوبر 2019، حصلت ولاية نيويورك على منحة بمقدار 10 مليون دولار لدعم بناء جسر المشاة هذا. وفرت مؤسسة المرافق البيئية الخاصة بولاية نيويورك 2.5 مليون دولار للمدخل بينما تم الحصول على 1.5 مليون دولار من مبادرة Buffalo Blueway الخاصة بمؤسسة Buffalo Niagara Waterkeeper لتنفيذ موقع Blueway للوصول العام خلال المنتزه والتي تمولها جزئيًا مؤسسة تطوير إمباير ستيت. بالإضافة إلى ذلك، تم منح وزارة الداخلية والولايات المتحدة 2 مليون دولار لمساحات اللعب من خلال برنامج شركة إرث الاستجمام في الهواء الطلق (ORLP).

وفرت مدينة بوفالو 3 مليون دولار لدعم جسر المشاة الجديد لربط حي الجانب الغربي السفلي بالمنتزه والواجهة المائية. وفرت مؤسسة ويلسون مبلغ إضافي قدره 10 مليون دولار لتمويل جسر المشاة ومرونة الخط الساحلي لضمان إدراك رؤية المجتمع الكاملة. وفرت لجنة غرينووي حوالي 2.5 مليون دولار لدعم الترابط المتزايد بالخط الساحلي ومسارات إمباير ستريت بالإضافة إلى الدوران المتزايد من خلال المنتزه. وفرت مؤسسة تنمية الشباب (MLB-MLBPA)، مبادرة مشتركة بين دوري البيسبول الرئيسي ورابطة لاعبي دوري البيسبول الرئيسي، مليون دولار لتجديدات ملاعب السوفت بول والبيسبول الخاصة بالشباب.

بالإضافة إلى أن الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي (NOAA) بالتعاون مع وكالة حماية البيئة الأمريكية (EPA) وفرت 2 مليون دولار من تمويل مبادرة استصلاح البحيرات العظمى (GLRI) لدعم أعمال التصميم والهندسة والأنشطة السابقة للبناء لاستصلاح الحياة البرية في الموائل الساحلية من خلال الشراكة الإقليمية مع لجنة البحيرات العظمى.

توصي الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي (NOAA) الآن بمبلغ إضافي قدره 10 مليون دولار من تمويل مبادرة استصلاح البحيرات العظمى (GLRI) من خلال شراكة متجددة مع لجنة البحيرات العظمى لبناء مشروع الاستصلاح لزيادة الحياة البرية في الموائل الساحلية ولبناء خط ساحلي أكثر مرونة. ستدعم هذه الجهود بشكل كبير خطة عمل مبادرة استصلاح البحيرات العظمى مع وضع منتزه رالف ويلسون كموقع موائل أولوي ليتم حمايته واستصلاحه. سيكون موقع المنتزه داخل منطقة نياجرا ذات الاهتمام (AOC)، ويعتبر ذلك جزئياً إلى فقدان الأسماك وموائل الحياة البرية وتدهور مجموعات الأسماك. بالإضافة إلى أن تعاون إدارة الحفاظ على البيئة بولاية نيويورك (DEC) وشركة Buffalo Niagara Waterkeeper على الخط الساحلي سيشرعان في استصلاح الموائل والمبادرات ذات الصلة ليشملا جهود محمية أراضي غرب نيويورك لجمع النباتات الأصلية ونموها محلياً لمنطقة مداخل المنتزه. ستدعم المؤسسة القومية للحياة البرية والأسماك أيضاً عن طريق زرع حوالي 2,600 شجرة.

وقال باسيل سيغوس، مفوض مجلس التنمية الاقتصادية (DEC) بولاية نيويورك، "إن منتزه رالف ويلسون المستقبلي يعتبر مشروعاً رائعاً بمزايا بيئية كبيرة للمجتمعات المجاورة له، موفراً الوصول العام الجديد لواجهة نهر نياغرا وبحيرة إيربي المائية والتعليم في الهواء الطلق الذي يهدف إلى حفظ مواردنا الطبيعية. يدعم أيضاً التزام مجلس التنمية الاقتصادية (DEC) بالحفاظ على الحياة البرية، ممثلاً فرصة كبيرة لاستعادة الأسماك المفقودة والمتدهورة وموائل الحياة البرية التي كانت تستخدم لتسمية هذه المنطقة بالموطن."

قال مفوض المنتزهات بولاية نيويورك إريك كولسيد، "تهانينا لتحقيق إنجاز كبير في إنشاء منتزه جديد في واجهة بوفالو المائية الرائعة. تعد المنتزهات العامة جزءاً حيوياً ولا يتجزأ من المجتمعات. يسعدني رؤية مؤسسة رالف سي ويلسون جونيور وشعب بوفالو يجتمعوا معاً لبناء هذا المنتزه العام الشامل والرائع."

وقالت ليزا إف جارسيا المديرية الإقليمية لمنطقة 2 بوكالة حماية البيئة، "هذا يوم رائع لكل من يحب بوفالو وبحيرة إيربي. تم تطوير هذا المشروع بإدخال من مجتمع مثقل تاريخياً بأعباء التلوث ولا يستطيع الاستمتاع بمزايا الواجهة المائية الرائعة هذه. من خلال استثمارات قانون البنية التحتية للحزبين، سنحرز تقدماً غير مسبوق في استصلاح مياه بوفالو وحمايتها مع ضمان الوصول إلى الواجهة المائية والمساحات الخضراء حتى يستمتع الجميع."

قال عضو مجلس الشيوخ تشاك شومر: "كان رالف ويلسون صديقاً عزيزاً لي، وسيكون هذا المنتزه بمثابة تكريم مناسب لإرثه والتزامه الثابت تجاه بوفالو. وسيكفل المنتزه الحديث والناض بالحياة في وقت قريب أن يكون وصول العامة إلى الواجهة البحرية حقاً للجميع. أود أن أشيد بمؤسسة ويلسون لتفانيها الراسخ في تحقيق رؤية رالف، وكذلك بمدينة بوفالو لالتزامها بهذا المشروع، وبالعاملين الذين هم على وشك جلب المرافق العامة الحديثة إلى هذه القطعة الجميلة من الواجهة البحرية."

قال النائب بريان هيغينز: "إن هذا الالتزام من جانب محمية رالف ويلسون بمثابة هدية ستعم بالفائدة على سكان مدينة بوفالو وغرب نيويورك لأجيال قادمة. تبعث المنتزهات كل من الهدوء والطاقة في المجتمعات المحيطة بها. يسعدنا أن نرى العمل يبدأ بفضل هذا الاستثمار القديم وبفضل التمويل الفيدرالي الذي يتجاوز 24 مليون دولار. يعمل هذا المشروع على ربط الناس مع واجهاتهم البحرية، ومع خيارات ترفيهية صحية، ومع بعضهم البعض بشكل أفضل."

قال عضو مجلس الشيوخ عن الولاية تيم كينيدي: "يُعزّز العمل الرائد اليوم رؤية رالف سي ويلسون الابن لكي تصبح مدينة بوفالو أفضل من خلال تعزيز مساحة عامة شاملة وتعاونية وعالمية المستوى ستوفر فرصًا جديدة للاحتفال بالواجهة البحرية لمدينتنا وإنشاء منتزه للناس حقًا. كان الاستثمار في هذا المشروع أولوية على العديد من المستويات حكوميًا، ليس فقط لأنه سيوفر تجربة ترفيهية لا مثيل لها لمدينة كوين سيتي، ولكن لأنه يكرم إرث السيد ويلسون والتزامه نحو مستقبل منطقتنا على نطاق أوسع."

قال عضو مجلس الشيوخ شون ريان: "سيكون منتزه رالف سي ويلسون جونيور سينتينيال بمثابة تكريم جميل لحياة وإرث رالف ويلسون وروح الكرم التي تمتع بها نحو مجتمع بافالو وغرب نيويورك. سيكون المنتزه الجديد وجهة مائية توفر فرصًا ترفيهية للأحياء المحيطة والأشخاص من جميع أنحاء المنطقة. أشعر بالفخر لاستثمار ولاية نيويورك في هذا المشروع الرائع، وأتقد بالشكر إلى ماري ويلسون ومؤسسة ويلسون لقيادتهم والتزامهم الدائم تجاه مجتمعنا."

قال كريستال بيبولز-ستوكس زعيم الأغلبية في الجمعية، "إن منتزه رالف ويلسون بمثابة دليل حقيقي على الأشياء التي يمكننا تحقيقها من خلال المشاركة المجتمعية والتعاون. وبفضل العمل الجاد الذي يقوم به العديد من الشركاء في الحكومة والقطاع الخاص، سيكون لدى مدينة بوفالو مساحة تجمع على مستوى عالمي مع زيادة إمكانية الوصول إلى واجهتنا البحرية، والمساحات الخضراء الموسعة والمحسنة. لم يكن هذا المشروع التحويلي ممكنًا بدون العمل المذهل الذي قامت به مؤسسة رالف سي ويلسون جونيور، حيث تستمر هذه المؤسسة في مواصلة إرث رالف ويلسون جونيور."

قال براندي ميريويدر رئيس مؤسسة بوفالو للتطوير الحضري (Buffalo Urban Development Corporation)، وقالت ريبيكا غندور نائبة الرئيس التنفيذي: "بالنيابة عن العمدة بايرون براون، رئيس مجلس إدارة مؤسسة بوفالو للتطوير الحضري، وبريندان محافي، رئيس لجنة وسط المدينة في مؤسسة بوفالو للتطوير الحضري، يسعدنا الاحتفال بهذا الإنجاز الرائد لمنتزه رالف ويلسون. ونقدم بالكثير من الشكر لشركائنا الرائعين في المشروع الذين عملوا بجد خلال السنوات العديدة الماضية للوصول بنا إلى هذه النقطة. إذ يتوافق إنشاء منتزه رالف ويلسون سينتينيال كوجهة على الواجهة البحرية على مستوى عالمي مع رؤية مؤسسة بوفالو للتطوير الحضري (BUDC) لتعزيز الإحساس بالمكان في أحد أكثر الأحياء تنوعًا في مدينة بوفالو."

قال جان لي باتروس، المدير التنفيذي لمؤسسة تطوير الشباب في رابطة لاعبي البيسبول الرئيسية ودوري كرة القاعدة الرئيسي (MLB and MLBPA Youth Development Foundation): "نحن فخورون بالانضمام إلى مؤسسة رالف سي ويلسون جونيور وجميع الشركاء الكبار الآخرين في عملية إحياء منتزه رالف ويلسون هذه التي يفوقها المجتمع. يتوافق دعمنا لهذا المشروع تمامًا مع مهمة منظمنا المتمثلة في زيادة مشاركة الشباب في لعبة البيسبول والكرة اللينة والجمع بين الثقافات والمجتمعات المختلفة. نحن نتطلع إلى رؤية الإنجاز الشامل لمنتزه."

قالت إيريك جنسن، المديرية التنفيذية للجنة البحيرات العظمى: "تفخر لجنة البحيرات العظمى بدورها في تعزيز المرونة الساحلية وتحسين موائل الأسماك والحياة البرية في منطقة نهر نياجرا محل الاهتمام. تم تطوير هذا المشروع المبتكر من قبل فريق متخصص من الشركاء المحليين والأعمال التجارية والوكالات الحكومية والوكالات الفيدرالية، من خلال اتباع عملية تخطيط مجتمعية قوية، ودمج استعادة الموائل في التحول الأكبر لمنتزه. نحن متحمسون لأنها ستوفر فوائد بيئية وفرصًا ترفيهية لمجتمع بوفالو بأكمله."

قالت كاري سيلبيرج، مديرة مكتب مصايد الأسماك في الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي (National Oceanic and Atmospheric Administration, NOAA)، "سيعم مشروع منتزه رالف ويلسون بالعديد من الفوائد للنظام البيئي لنهر نياجارا ومدينة بوفالو من خلال إنشاء الأراضي الرطبة الساحلية، وإزالة الخط الساحلي المتصلب، وإنشاء موئل لمجموعة متنوعة من الأسماك. تفخر الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي (NOAA) بالمشاركة في مثل هذا الجهد التحويلي للمجتمع المحلي، ونحن متحمسون لرؤية المشروع قيد التنفيذ."

قالت مورين إيه كولمان، الرئيسة والمديرة التنفيذية لمؤسسة المرافق البيئية (EFC) بولاية نيويورك: "يسر مؤسسة المرافق البيئية EFC أن تدعم مشروع الإصلاح البيئي الهام هذا بحزمة ابتكار أخضر قيمتها 2.5 مليون دولار في شكل

منحة للمساعدة في إعادة توطين ساحل بحيرة إيري. سيضيف المشروع مساحات خضراء جميلة إلى الشاطئ عن طريق إزالة الجدران البحرية الخرسانية وتحويلها إلى أراضي رطبة، مما يوفر نباتات مائية وموائل للأسماك تزدهر بمرور الوقت وتضيف مرونة طبيعية إلى الواجهة البحرية. لن يوفر هذا المشروع فرصاً ترفيهية لسكان بوفالو وزوارها فحسب، بل سيحسن أيضاً من جودة المياه في بحيرة إيري عن طريق تخفيف آثار الفيضانات، وتقليل التعرية، وتخزين الكربون، وتوفير موائل متزايدة للنباتات المائية، والحياة البحرية، والحياة البرية."

**قال جيل جديليا المدير التنفيذي لشركة Buffalo Niagara Waterkeeper، "على مدى السنوات الخمس الماضية،** شعرت شركة Buffalo Niagara Waterkeeper بسعادة غامرة لتكون جزءاً من فريق المنتزه المذهل هذا في هذا المشروع الذي لا يحدث إلا مرة واحدة في العمر على الواجهة البحرية لمدينتنا. إن التزام ورؤية مؤسسة رالف سي ويلسون جونيور، جنباً إلى جنب مع تعاون مدينة بوفالو وعشرات من الشركاء، سيوفر إرثاً من الوصول العام المنصف والنظم البيئية الصحية في ذكرى السيد ويلسون. تتشرف شركة Waterkeeper بدعم هذا العمل من خلال مبادرة Buffalo Blueway الخاصة بنا والمساعدة في تأمين تمويل كبير للموئل والنظام البيئي لهذا المنتزه. نحن لا نزال شريكاً ملتزمًا برؤية هذا المشروع حتى النهاية وضمان التنفيذ الناجح للنظام البيئي وتحسينات السواحل."

### **نبذة عن محمية منتزه رالف ويلسون**

محمية منتزه رالف ويلسون هي منظمة غير ربحية تم إنشاؤها للعمل بالشراكة مع مدينة بوفالو لتشغيل منتزه رالف ويلسون وصيانته وتعزيز استخدام العامة له، وهو منتزه يقع على مساحة 99 فداناً على شاطئ بحيرة إيري داخل مدينة بوفالو. إن المحمية التي تم تأسيسها في عام 2021 ملتزمة بعكس الأولويات الموضوعية من خلال عملية مشاركة العامة "تخيل [LaSalle](#)" وإنشاء الإطار الذي سيتم من خلاله تشغيل المنتزه وصيانته، مع التركيز المستمر على المدخلات من المجتمع الذي تخدمه.

ستعمل المحمية بشكل وثيق مع المجتمع المحلي وإدارة منتزهات مدينة بوفالو، وتتولى مسؤوليات مثل صيانة المنتزهات المحسنة، والتحسينات غير الهيكلية، وصيانة العشب، والبستنة، والتأثيث، وإقامة الفعاليات والبرمجة، والامتيازات، والتسويق، والعلامات التجارية. لمعرفة المزيد، انتقل إلى <https://RWParkBuffalo.org>.

###

تتوفر أخبار إضافية على [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
ولاية نيويورك | الغرفة التنفيذية | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418